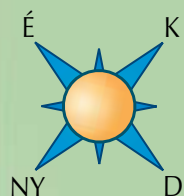


- Rekreációs Park, Rekreationspark, recreation park
- Termál Gyógykemping, Thermal Heilcamping, Thermal Medicinal Campsite
- Büki Gyógyfürdő területe, Das Gebiet von Heilbad Bük, Area of Medical Spa of Bük
- főbejárat, Haupteingang, main entrance
- nyári bejárat, Sommereingang, summer entrance
- Fizioterápiás Intézet bejárat, Eingang - Physio-therapisches Institut, Entrance - Institute for Physiotherapy
- Termál Gyógykemping bejárat, Eingang - Thermal Heilcamping, Entrance - Thermal Medicinal Campsite
- átjáró (kemping-fürdő), Durchgang (Camping-Heilbad), crosswalk (campsite-medicinal bath)
- átjáró (hotelek-fürdő), Durchgang (Hotels-Heilbad), crosswalk (hotels-medicinal bath)
- 1 4/1 medence, Becken, pool



BÜK
↓

- rendezvénysátor, Veranstaltungszelt, programme tent
- Termál Gyógykemping, Thermal Heil-camping, Thermal Medicinal Campsite
- napozóterasz, Sonnenterrasse, sun-terrace

- karbantartók, Instandhaltung, maintenance
- Konferencia-központ, Konferenzzentrum, conference hall
- bevásárlási lehetőség, Einkaufsmöglichkeit, shopping facilities
- értékmegőrző, Wertdeponierung, safe deposit

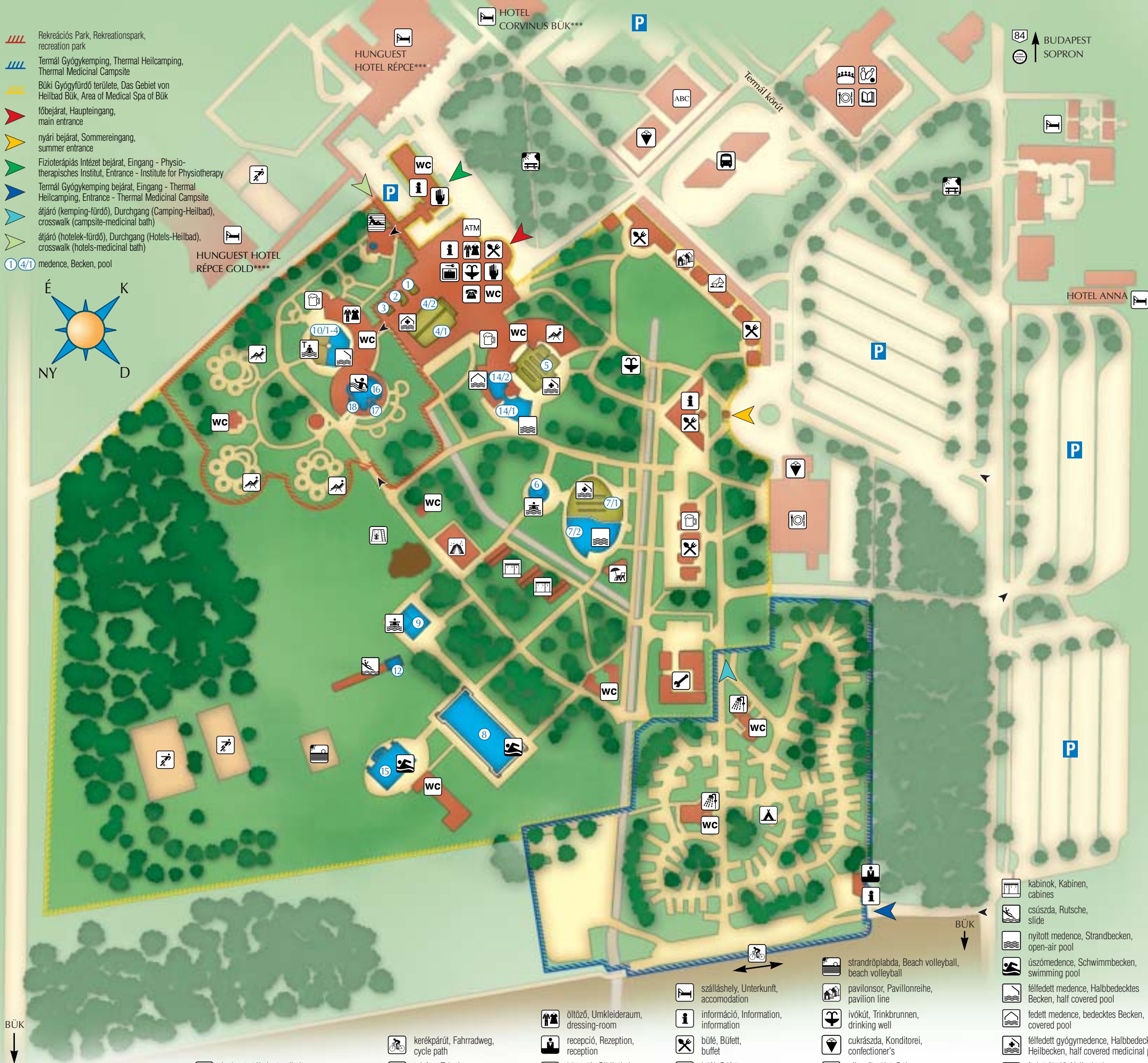
- kerékpárút, Fahrradweg, cycle path
- telefon, Telefon, telephone
- elsősegély, Erste Hilfe, first aid
- pénzautomata, Bankomat, bankomat
- posta, Post, post office

- öltöző, Umkleieraum, dressing-room
- recepció, Rezeption, reception
- könyvtár, Bibliothek, library
- sportpályák, Sportplätze, sports ground
- park, Park, park
- WC, mosdó

- szálláshely, Unterkunft, accomodation
- információ, Information, information
- büfé, Büfett, buffet
- büfé, Büfett, buffet
- étterem, Restaurant, restaurant
- játszótér, Spielplatz, playground
- tekepálya, Kegelbahn, bowling alley

- strandröplabda, Beach volleyball, beach volleyball
- pavilon sor, Pavillonreihe, pavilion line
- ivókút, Trinkbrunnen, drinking well
- cukrászda, Konditorei, confectioner's
- pihenőterület, Ruheraum, resting area
- buszpályaudvar, Busbahnhof, bus station
- tusoló, Dusche, shower
- szauna, Sauna, sauna

- kabinok, Kabinen, cabins
- csúszda, Rutsche, slide
- nyitott medence, Strandbecken, open-air pool
- úszómedence, Schwimmbecken, swimming pool
- félfedett medence, Halbbedecktes Becken, half covered pool
- fedett medence, bedecktes Becken, covered pool
- félfedett gyógymedence, Halbbedecktes Heilbecken, half covered medicinal pool
- fedett fürdő, Hallenbad, indoor bath
- termálmedence, Thermalbecken, thermal pool
- élményfürdő, Erlebnisbad, adventure bath
- gyermekmedence, Kinderbecken, paddling pool



84
↑ BUDAPEST
SOPRON